

Händler / Dealer:

Kunde / Customer: _____ Maschinentyp / Machine Type: _____

Anschrift / Address: _____ Serien Nr. / Serial No.: _____

_____ Betriebsstunden / Operating hours: _____

Ort / City: _____

Mängel sind sofort zu melden / Claims have to be reported immediately.

Warenerhalt Datum / Date of receipt of goods: _____

Äußere Mängel an der Verpackung /
Defects of packaging from the outside:

Ja / Yes ☐

(bitte Foto beifügen)
(please enclose a photo)

Nein / No ☐

Wenn „Ja“ Beschreibung
If „yes“ describe: _____

Schadensmitteilungen an Transporteur/
Information to transport company:

Ja / Yes ☐

Nein / No ☐

Äußere Mängel an der Mühle / Defects of the grinder from the outside:

Gehäuse / ☐
housing

Oberteil / ☐
upper part

Unterteil / ☐
lower part

Deckel / ☐
Lid

Grundplatte ☐
ground plate

Rüttelblech / ☐
Vibrating sheet

Sonstiges / Others: _____

Funktionsprüfung / Operational Test

Mühle läuft nicht an / Grinder does not start:

☐

Trichter ist nicht verstopft / hopper is not blocked:

☐

Mühle läuft unter Last nicht an /
Grinder does not start under load:

☐

Bei 3 Phasen Mühlen Drehrichtung kontrolliert
Direction of rotation inspected (only for 3 phase grinders):

☐

Sicherung Mühle geprüft /
Fuse inspected:

☐

Sicherung Gebäude geprüft /
Building fuse checked:

☐

Steckdosenanschluss geprüft
Plug connection inspected:

☐

Schalter bis zur Einrastung betätigt /
Switch locked:

☐

Motor funktioniert, mahlt aber nicht /
Motor is running, but does not grind:

☐

Mühle ist zu laut / Grinder is too noisy:

☐

Mühle mahlt zu grob / Grinder grinds too coarse:

☐

Display / Elektronik

Fehlermeldung im Display / Alarm message in the display:

☐

Display ohne Anzeige / Display without indication:

☐

Bemerkungen / Notes: